4518

4518

۱۴۴۲
۱۳۷۰

72

No.... [illegible]
Date.......
ENCLOSE[illegible]
[illegible]RT CULTURE & [illegible]

مکرِ زن را نام کردہ حق عظیم

ناول کشمیری

یعنی

عورت دولہ

المعروف بہ

قصہ نشان

١٣٤٢

بفرمائش غلام محمد نور محمد تاجر کتب مہاراج گنج بازار سرینگر

بسم اللّٰہ الرحمن الرحیم

بعدِ حمدِ خالقِ جنّ و بشر
بعدِ نعتِ مصطفٰی خیرُ البشر

بون باوے داستاناہ ہُو العجب
بد زناناہ آس در شہرِ حلب

سرگروہِ ماکرانِ پر فساد
در دلستانِ شیاطین اوستاد

حیلہ گر مکارۂ بدروزگار
مکر و بازی روز و شب تس کاروبار

دربدر سرگشتہ در بازارہا
بارہا فیران بقصدِ کارہا

خلقِ عالم آزماوِن بعید و
کنک ماوِت وشکہ کہاون معتمد

در لباسِ پارسائی پُر دغل
بیحیائی ژمایہ تہاوِت در بغل

ژاہدانہ خانہ کو بکو
پانہ فیران ماکرانہ سو بسو

آس اندر علمِ ظاہر باکمال
یا لباسِ فاخرہ در چلین و چال

لیک در باطن تمس مکر و فریب
ژاہ زنہ ابلیس بَتن ہند لُبنہ نیب

ظاہرک تقریرِ آسوس پُر اثر
قالہ سیتن ژالہ لاگن معتبر

خانہ خانہ آس واتان پانہ یام
وانہ وانہ آس باوان پختہ خام

محلہ خانن ہنرگران آس مکر و کید
اہلِ خانن آس پران عمر و زید

فارغ از ناموس تہاوِن بیخبر
مال نِت افسوس کہاوِن معتبر

سندہ چہاوِن دختران مالدار
آندہ تہاوِن غیرلی نِش باردار

ماکرہ گشتا نگرِ دشتان بنام
ژورہ ہندوی کاروبار صبح و شام

گوپرہ تارہ آسہ تس جادو طراز
حشوہ با آنداز رشوہ عشوہ ساز

شوہرانِ ہرسہ دختر با فریب
ہشتہ نِش مالگ ہوان ہر خانہ نیب

رنیبہ نیبہ پھر ہر کس بے خبر
بار ہا یلہ کریمو یم کار ہا
قصۂ دشنان سپون یلہ معتبر
آخرِ کار آن زنِ بد روزگار
رفتہ رفتہ ہفتہ جوراہ کو تکو
واژ در بغداد آخر کار زود
دوٗرہ اکہ منز کوٗرہ تہاون در مکان
درمیانِ شہر ناگہ بر دو راہ
ڈبڈ بان کٕن پرژھان گیہ بار بار
تورہ دپوہس اک امیرہ پاکذات
روز پتکن کوٗرتس ماندِ مہ
سی چھیہ مالِک بیت گرس منز خانہ دار
بوز یلہ دشنانہ سارُوی ماجرا
کوٗر تٕس اک صورتہ ڈیٹھن چوپاہ
سروِ قامت یا قیامت خوشخرام
عشوہ گر چشمانِ ناز آمیز تر
فرقِ نازِ نازنین بر فرقِ سر
موٗے از سرتا بپا دامِ ولا
کالہ مویس ہالہ وار آن چلن چال
شورِ ہر دم از شہیدانِ سنبل
با ملاحت لعل لب شیرین رطب

سادہ لاگت لوٹہ ناوٗن مادہ نر
شور پیو در کوچہ و بازار ہا
شاہِ وقتن بوز نامت ہتی غضب
کرشہن اخراج بیروٗن از دیار
آس فیران شہر وگامن شو لسو
ژورہ ہندوی آس شہاران تار و پود
بانہ گیہ شہرس کنوی تنہا بجان
ساسہ وی منزہ خاصہ ڈیٹھن اک گراہ
وارہ ونتو بیت گرہس کس خانہ دار
گوسوا از دنیای فانی محو ذات
ناز پروردہ بسِتھ چار دہ
چھو سنہ ہمتا کانہہ بدولت مالدار
ژایہ در خانہ بجز چون و چرا
روی تابان ہمچو شمس چاشتگاہ
یا ھنوبر در امت از دار السلام
تیغ ابرو عاشقن خونریز تر
برق تیغ بید ریغش سر بسر
بادہ آشام بالیہ شام بلا
لالہ رویس ڈالہ داران لف و خال
ہر نہ ہار بجہ بٹن ہندوی قتل
لولہ بیمارن بلائی ہولہ لب

دندی ہند بندہ تس قند ونبات
سیتہ اُسے کیتہ تبسم خندہ صاف
حالِ معشوقانہ زانن چھوی محال
یامہ دُیو دشنانہ تمسند غمزہ وجاہ
ریتہ لاگت بیٹھ تس تر دیکتر
باطہ ارادارہ تس لاجن سہ شوبھہ
پُوچھ لگی آسوم برادر باپہ چانو
شُوزراہ آسس ستھاہ نازک خیال
لیکن آز مانتو پیٹھ کینہہ چارہ چھوم
حد بیرتِ لل گران گیہ باربار
دُہہ پیت رخصت مہتون تس وقتِ شام
لُتہ لُتہ آیس یہوٗ تھکُن باصد ادب
مُوکلہ پیٹھ تل دِکہ زِ کوٗرِی نقاب
کرای گرنس ہای چھیک بی مہروماے
رات کیتراہ لہرہ تراوت باخروش
راتہ پیٹھ اکہ ساتہ ماپیٹے بو یاد
لُدہ ولہ پنس شوٗہ چھس گیمہ زِ داس
اکہ نچہ دِ عمرہ خوہ چھوم باتمیز
رات سوی ہمراہ آسوہم تا بدر
رِکھن تن چھوس مٹھتوی زم امُت غشن
مرہ ہمراہ لگتوی چھوس دُہ تہ رات

در وعمندانِ جہانس ہند نجات
نتہ ما آئینہ نوٗرک تاباف
زالِ ظالم زانہِ کیاہ حسن وجمال
تام کمرک دام تراوُن نالہ آہ
ریتہ لہراہ تراوُس بارِ یکتر
زالہ لاگت چھس دیان پُوچھی سہ کوٹھہ
مرنہ تہندِ ی لگمتوی چھوم زونہ گرانو
دُورِ ید آسوم پیومت از روی ملال
بای سندوی خانہ ییتھ آوارہ چھوم
کوٗر کیتراہ ودہ ناون از زار
تام فردا آیہ یلہ گوٗ شب تمام
سُتو سُتوی آہستہ باخاموش لب
لگہ گیہ دشنانہ کُن باصد حجاب
تاخفہ تہا وہم بخاطرِ جانِ رای
شہر چن رِ یخن نہ ما تہاوُت زِہ ہوش
وُنکِنس آیک بوقتِ بی مُراد
راتِ راتس گومتوی چھوم سُورِ ساس
خوبصوُرت مہ جبین از جان عزیز
ناگہانی تس گیک زیرِ نظر
چھوم لشن زن نارگندمت چھوم لشن
ارہ تسرہ چھوی گران جانی وشات

لنگ چھم بتہ کورِہ تنہا در حجاب
بُقہ چھوک کیرِس گموت اَلغیبہ راٹ
بُدصوا باہ مِک بُقہ کہارِت دِمک
کُڈ زتن پوشاک صرّافن نبر
کانٹہ ژمانڈان ستر خانس غیر زان
کُرکھُوٹ منزہ ساروی عزمِ فرار
مَردِ بیگانہ وچھون درخانہ یام
گیاہ سناتگو تس صرافس وقتِ کار
دُرّہ دِیدی پُرّہ تلنس مُورِہ ماز
باوِنس ادہ مکرِ دشنان یام تام
ازرِہ دیگر بتہ دشنان ژورِہ ژج
غیب گیہ بیہ کیوژ کالاہ چھُسنہ نیب
بیہ دوہہ بوزان اکِس اَنِ شُند یام
ژِنڈہ ستی منز مُہرہ آسس بیشمار
خِرقۂ سالوس پیرادِت بَرَ
قُرعہ پو دشنانہ تس پٹ یام تام
کُورِہ ژُورِس کُن کرِان راہی تکبید
وَدِ وَدِی تس دِ پزہ کای مشفق پدر
ماجہ سالی بخش وُنِ جرم وقصور
لوک اگر پرژھن تمن کُن وِنزہ چال
یتہہ زانیو تہتہ باٹ آزِن گرہ

چھوک نہ کِنہہ بانن اندر درخانہ آب
کہارِ نچ تمہ اندرہ کِنہہ زانگنہ بات
کانہہ کورِن مک چھس دارِت دِمک
سِتھمت آیس تہمتاہ چارن نبر
کانپ کورِن سوی وچھت لرزیاو جان
آک تامت باسلامت خانہ دار
محلہ خانس تام پیومُت دُھوم دھام
رِہز ناہ زن لگو بدستِ تہانہ دار
گُرّہ کِھی کِھی وَنہ ناوُن اصل راز
گو تمس انصاف یلہ بوزن تمام
بلکہ ہت صرّافہ سنز پوشاک دِچ
لوٗٹ مارا ہ دِت گیک تہتو نک فریب
آسو با مکرِ تمام اندر مقام
فندہ روزِت آندہ باخود برقرار
گوِس مکّاری بجاوان بیخبر
مکر کوی نوٗ طرح تراوُن تازہ دام
صید رٹنک پرہ ناوِن عمرو زید
رِٹی پزِ یا کورِن کران چھوک دربدر
شُور گو تنہ ینہ رُودک دُور دُور
ماجہ سالی ہند چھو لالس بڈ ملال
حیلہ ید کرہ ماترسنہ اک ذرہ

بوز کورِ و جورِ ماران درایہ زود
کورِ یامت واژہ برُ دکانِ کور
چھِس کران بابوتہ لالو بولبوش
توس انہس پیوس ژالُن شر و شور
اَنِ دیان چھونہ زاہ مِہ گرمُت نتیھرا
وانھُن زاہ چھُمنہ ازتامت مولی
کُسنہ زایا کورِ ونتو غیرزن
مارِ کورِ و پان دیان چھسِ ای پدر
بخش سالی ماجہ پُد چھوک قبلگاہ
ہوش ڈالوک تس آنس ریُی وَ نوی
دپہ آنسِ لو کوژہ چھونیا ننگ و عار
تراوِ سنک ژک یک بجانہ زود زود
ژوک مُدُر ژالون گرسِ منز غم زدا
گرُ لوکِہ اَنُ گبر آنُہسَ روزِ بد
سیتِ کورِن دراو کورِ بیخبر
آیہ گرواجن تہ پوژاہ آلوان
گو آنسِ سبدار بجنتِ کامگار
ژڈلِ نبای زانن حامشی
کِہن چیناہ دوہ بینشہ گرمس بامراد
دوہہ اکہ دشتانِہ دپونس چھارروا
زِہن شرن پوشاک رُود کِتن زہ

کورِ کورس آسہ ژھانڈان تاروپود
یورہ تلہس زورہ زورہ شر و شور
ہوش ڈالوک تس تلُوک جوش و خروش
گوس پانس ڈاس بوزِت آس زور
لاگو ہمِ کِتھہ پاٹھِ مسنخر باتراہ
کرتمِ اثبات کانژاہ چھی کولی
مِہ آنسِ چھونہ پیدہ گرِ ہان آتہ تن
کیازِہ چھوک ناحق کران آسہِ دربدر
بخشتس تقصیرِ بُد چھوس رہ گناہ
زورِ انو ہس شور کوتاہ تل آبی
کورِ چھو مہٕ وَدہ ناوان زار زار
دربدر ژلوکن منز کیاہ چھو شوود
کاظمین الغیظ فرماوان خدا
گورسی نشِ کورہ نی ژھانڈک مدد
دورِ دورِ نیوک مانندِ پدر
خانہ دارس کُن وندانی زوتہ جان
منفتگی گرہ بارہ کوی گو خانہ دار
زڈ کڈن گیہ خانہ دارس دلخوشی
مٹھو آنسِ بیچھن نشُن رود سنہ یاد
ننگ و ناموس ہیچ لبی نہ اک جوا
شرمہ سیتی مٹھتوی چھوم کِہن تہ حن

وُتھہ اَنگ کھنہ بازرہ مل جامہ دار
تورہ دِپونس دیارنی ہند کیا چھو غم
تہانہ پتھہ وتھو پانہ خانک خانہ دار
ژندہ وِلتھ مندہ چھاوک میون ناو
تمہ دپوس تراوی نہ ژندہ آندہ زاہ
تورہ دِپونس تھو بزیر قفل در
خرقہ با تعظیم تھاون در مکان
وارِ ژیلہ دشنان ہبا نذار بزاز
کھرُ دُکانس ٹپ وچھان ہر قسمہ تھان
تہان کِنہ کمخواب وِ نخ کنہ شاہ پسند
مل کرت ہمرہ ھتن بر بغچہ وار
گیہ نہ کہنہ دشنان پیدا تا بشام
محلکوی بیہ محلہ خانک وِنتہ ناو
تمہ دپوک ہِہ تہ چھمینہ کِنہ معلوم نام
بوزہ وِ نوی گو سو کوتاہ خشمگین
دارکڈنس کارو تھنس بار بار
دل منزان آسوس کرون تعزیر تس
چوب کھت وِگن اَنِ ہِنون احوال زار
رو دپت سوداگرِ نقصان پذیر
روز بیہ پوشیدہ دشنان کیو ژکال

اَنِ دپوس کرہ کیاہ مِہ چندس چھنہ دیار
مُہرہ کِنہ موجود پرانی نقد چھمہ
خشم کرُ دشنانہ تس کانی نابکار
گندہ کرہ ہمہ بازرس منز ژندہ تراو
کینہ اکھ کرسوی بتہ ونفندہ زاہ
نیرہ پیرت خاصہ نوچا ماہ چھمہ
پانہ با سامانہ بادشاہان پکان
دیدہ نادیدہ تھون پوشیدہ راز
اَنُ تھوُن تُن برُدکان تعظیم سان
پارچہ پشمینہ ہای یار قند
درگرو دیارن تھون تام خانہ دار
دپو بزازن تس آنس وِ ان تام کراو
نتہ وُلہ اسہ سیت پنُنوی خانہ ہاو
بو تہ چھوس وُزموی ہیو انموت بدام
تراوُن از کرسی تہ پاوُن بر زمین
بار خرہ سند پاٹ کھاوُن تھوت یار
رہ خطا ما ونتہ کیاہ تقصیر تس
وارہ تس دشنانہ ہندی کار ویار
شودہ رستوی مُہرِ ناحق آتی ہیر
لوٹہ ما لس راچھہ روزنت کوڈ وال

بعدِ مُدت دراىِہ آخر آشکار
دوہہ اکی پرزہ ناوان چھوس عیار
یکہ ناون دکہ دِیدی ژھِہ سان
تام ملکُک دام تراو یانک دراز
ژال یلہ گیہ گیر باحالِ تباہ
آسہ تِت خانس نہ ڈِیڈی بردوراہ
لیکِ تسو واتِت کردک دشنانہ رَم
ہنگہ منگہ یلہِ جیگہ نشہ نَل گیہ خلاص
صحنِ شاہی آسو چون باغِ نشاط
جوہری اسباب شاہانہ زری
برکنارِ حوضِ شاہی رشکِ ماہ
نٹ تمی گیہ برونٹھ کُن تس بانقاب
دپونز بُیدَن تس مِہ وَن کیاہ چھوی مراد
دپونس ای فرزانہ اخترِ نیکخو
زاہلِ دنیا بوتہ آسس مالدار
مال اندر خانہ آسوم بیشمار
مال خیرا تھاہ دِتم راہِ خدا
حج کرِت یمہ ہمہ ھیمنہ خرج پور
مالہ منزہ پت رودمِت چھم تری غلام
اک چھو دُپ دومیس صرافی کاروبار
چھوم زدربارِ خلافت آرزو.

ژال ہِت صیّادزن بہرِ شکار
بیہ یمن لُوٹِت گمژ آس مُہرہ دیار
رِلکہ کڈ کڈ ھتوکہ کیژراہ چھس چھرکان
لیکِ مانُسنہ تمو عجز و نیاز
واتہ ناوکتا بہ درشنگاہِ شاہ
محلہ خانچ اک دویم آس سوی شاہ
محلہ خانچہ ڈیڈِہ کُن تراوُن قدم
گیہ سدوی یلہ واژ اندر صحنِ خاص
ہرطرف گسترِدہ شاہانہ بساط
ہرطرف کیاہ جلوہٗ حُور و پری
سِی زبُیدَہ آس تُیمہ بانوی شاہ
زِیٹھ تسبیحاہ فِران بہرِ ثواب
نتہ کیاہ بیداد گومت چھوی زیاد
نیک کامِن ہندستھاہ چھوم آرزو
مُو دمِت چھم خانکی خویش و تبار
پت کنوی روزس سیہ سرنا بکار
پتِ مِہ باقی رُود مُت چھوم اک ندا
کینہ نش باوُن یہ سِرژانم قصور
تمہ ساروی مختصر گو والسلام
برشترِ بابی تریم آزمودہ کار
قیمتاہ نِمہٗ ہا بغیراز گفتگو

دستان بوزت زبدس گواثر
عرض گژنس کای شہنشاہِ رشید
یُد کرو مِسکینہ ہند حاجت روا
باخوشی منظور گژ شاہن بجان
از خزینہ نقدِ نی دشنانہِ دیار
ٹھہراوُن شعبداہ اک بافریب
گُلِ گنڈِت وَدِ وَدِ وَنان گیہ بار بار
چھِم غلام از تام رِچھہمت لوچرہ
وُنِ چھو تدبیراہ گژھ تمہ یُد مہربان
یُد پنون پوشاک وَلہک تام رِی
تا بنجا نہ سیت تمہِت کانہہ کنیز
پادشہ باسی کڈِس ہِم آرزو
قیمتی شاہانہ بیہ کُنہہ خاص چیز
درایہ دشنان یام از دربارِ شاہ
ژہل کرون ترن واژیامت ڈیڈہ تل
حُسن و قبحک آسو گژنس کانہہ تمیز
تس دیون چھک قید لجمز بی قصور
کیا زہ چھک بی حفت روزت پانہ طاق
عمر ضایع چھی گمژ در بندگی
میانو یُد بوزک نہ روزک اکھ ذراہ
تت گژس منز واتناوت ژوُرہ چور

قاصداہ سُوزن شہس کُن ژود تر
کیاہ چھو از دربارِ سلطانی بعید
رِمیلہِ اسہِ فردا بہ پیشِ حق جزا
دراو فرماناہ بنامِ توشخان
نیرہ نکُھ بارِ دِگر زانن نہ وار
خودِ ابلیسن تہِ رٹو تمکوی ہیبت
نیرِ نکھ دروازہ کِن کنہہ چھمنہ وار
پان مارن یم مہ ڈیشت بو مرہ
نتہ مارن یم مہ ڈیشت پان پان
عاریت پننوی ژہ تھاوک تام رِی
بیہ تس اَتھہِ سوزہ ہا اسباب و چیز
خلعتہاہ دِتو نس بغیراز گفتگو
عاریت بیہ سیت وژنس اکھ کنیز
ڈیڈہ نیرت سُو تسُو تراون نگاہ
ڈاجنک وَت واجنک بالکل وُتل
بی حجابانہ پکان گیہ با کنیز
حُسنہ کِن ماچھی لگمی چھک رشکِ حور
غیر شوہر گیمژی چھک در فراق
دُنیاہس چھی زانمژ پایندگی
یاد بیو می و چھمتوی چھو مہ اکھ گراہ
وارہ با آرام روزک بے قصور

حیلہ تمُند گو کینزسے کار گر
زانو یلہ دشنانہِ مانوم کورہ کاَ
گانہ گرہ گے مالِ بیگانہ گنِت

اہلِ تاریخ آس یم پاران بدر
دیو خلیفن ناظرس کُن باشتاب
محکمہ منزہ کریک کرمہٕ صاف صاف
یوردتر شوی کریک کرمہٕ زود زود

اہلِ کار و کہارِ ترشوی زود تر
حلیہ لیکھت چھوک دپان ہارُون رشید
روزِ تو فارغ زتشویش و قصور

تورہ دیو ہس کای شہِ والاتبار
ثبت دفترِ مثل سانوی سر بسر
تورہ فیرت چھو نانی یہتو کلام
سانو در دفتر سوال از آسمان

بُوزِ یلہ ہارُون رشیدن ماجرا
باتبسُّم چھوس دپان ای حُور زاد
ملکُ لوُٹِت آس آمژ با فریب
دپو زُبیدَن کای شہِ والاتبار
میانو خلعت بیہ ژجم ہت رژ کینز
خشم کہتو ہارُون رشیدس دراو تام
حلد تر حاضر کرن گژہ عالذات

چھس دپان گژھ جلد تر یہتو کارگر
سور سامانہ لگس زالس شکار
زالہِ وچھتو حالِ بد اُننک نیت
رتم بدربارِ خلافت دربدر
حلیہ یہندوی درج تہادِ و در کتاب
کُس چھو دُبِ تہٕ اُونٹہ والوی بیہ صراف
آس چھیہ حاضر لیکھ دشنان بے نمود
داغہ ناوِک در جِسکر بے خبر

درحقیقت توہِ ترشیوی چھو سعید
خوش بدربارِ خلافت باسُرور
آس چھیہ کرمت گانہِ اکہ دشنانہِ خوار
آس چھیہ پاران مثلکوی کنہِ نیرہ تر
کمہ چھو کرمُت ناو فریادس غلام
تت جواباہ چھو نان از ریسمان

گو زُبیدَس نِش بجز چون و چرا
این زنِ مکارہ از ما دور باد
بروٹھہ کنہ غیب تہاون سوی فریب
وار زانِت اس تہٕ لوٗٹِن وقت کاَ
سی کینزن منز سٹھاہ آسم عزیز
اہلِ دربارن تلان گو دھوم دھام
تہاوِہ نہٕ باقی سہ در شہر و دہات

درای سر نہنگان شاہی سُو بسُو
جابجا بوزک تہندی گفتگو

گی بچان تس پی ہوان در ہر مکان
خانہ خانہ ہر مکان و ہر دُکان

آس یژ پوشیدہ روزت بدلگام
رفتہ رفتہ بعدِ ہفتہ لج بدام

چھِس نوان از خشم با حالِ تباہ
واتناوک تا عدالتگاہِ شاہ

از خلیفہ دراو فرمانِ شدید
دُون نہنگن کُن بتاکیدِ اکید

نادِہ منز گژھِ نن یہ مکارہ ضرور
در جزیرہ تراوِ لی گژھ دُور دُور

چھوس سزا غیر از غذا مرِہ عنقریب
فیرِہ گژھ زود از جان بے نصیب

دون نہنگن گیہ حوالہ یام تام
واتناوک نادِہ اندر بدلگام

نادِہ منزہ خشم کرُنک ای چھول
اینت چھوہ تُوہِ عقلہ ڈلمت بوالفضول

چُھس بو مادر بادشاہس چھوم پسر
لیک چھوہ تُوہِ غیر محرم بےخبر

مست گومت آس تم مستِ شراب
بےسبب ما توہ گژھ ہو ناحق خراب

آسیہ وُنِ در ہوش آمُت بادشاہ
بوزہ یا مت شور و تہہ با نالہ آہ

یدُ خبر تس واتناو و بامراد
میلہ توہہ انعام و بخشش زیادِہ

وسوساہ تراوُن تمن ماوُن کمال
تہا و نکنہ حکم شاہس کُن خیال

گی بدربارِ خلافت زود تر
درال تراوک واتناوک سی خبر

خشم کھتو ہارُون رشیدس براہ
بر زمین پاوِک پتھر از حکم شاہ

عار کوتاہ کھیو سپاہو بار بار
لڑھ لدان گیناہ ودان آس زار زار

ژج سہ دشمنان کورِہ ہنت سُوی جلب
قلب تسیانس کرن عصیان طلب

وُنِ یہ قصہ شیخ دخلانن تمام
ترجمہ کاشر سپُودتت والسلام

تمت

قصۂ ہذا در زبان اردو ام

[illegible]

تاریخ انتقالِ پُر ملال مولوی سلام الدین صاحب مرحوم امامِ درگاہِ عرش پناہِ بقعۂ شریفہ آثار شریف حضرت بل

طبعزادِ قادری

ذُو الیقین مولوی سلام الدین
ذوالمعالی زفیضِ رحمانی

خادمِ درگہ امامِ رُسل
پیشوائی طریقِ نعمانی

در کمالاتِ علم چون اسلاف
بود اندر زمان بحقدانی

چون بدارُ السلام رحلت کرد
بر نسیمِ بہارِ رضوانی

قادری ماہ و سالِ تاریخش
گفت - سلخ جمادیٔ الثانی

سنہ ۱۳۴۰ھ

طبعزادِ محمد سیف الدین

سلام الدین بخواب اندر مرا گفت
کہ شد انجام بر دینِ حنیفم

بگفتم چیست تاریخِ وفاتت
جوابم گفت - ز آثار شریفم

مع المد

سنہ ۱۳۴۰ھ

ایضاً فی تاریخہ

چونکہ رفتہ سلام الدین بجنان
بود سلخ جمادی الثانی

ماہ و تاریخِ رحلتش سیفی
گفت - سلخ جمادی الثانی

۳ ماہ جمید الثانی
یوم شنبہ سنہ ۱۳۴۰
سنہ ۱۹۲۱ء سنہ ۱۹۷۸ب

دپونس انوتھن کونہ ہمرہ زود زود
ژورہ دپونس اتھ کیاہ چھک زوروار
بدٕ مہربانی کرک نیرک برٕہ
چانو رخ ڈیشون چھو بس تمسند علاج
رحم گو تس کورِہ وزھہ با صد شتاب
برونٹھہ پیچ دشنان پتہ پتہ ماہرو
ناگہان ڈیوٹھن جواناہ خوبرو
مہرہ ٹھیلیاہ ہت نبر دراوا ز دکان
تمِ دپوس کیاہ چھوی مہٕ نش دلکوی مراد
ژورہ دپونس پوژہ وننس چھمنہ وار
دختراہ چھم اختراہ زن رشکِ حور
تس نظر پیمژ شہ پٹھ گیمژ خراب
تمِ دپوس ہاوُن مہٕ سیٖ رشکِ قمر
ژراوہ ناوُن سوی جوان تس کُن نظر
غیرِ فرقن دون کرون ہل بےہراس
رنین دوشوی شہرہ بیرون زود زود
دوبِ گراہ ڈیٹھون سیرہ با محل
دوب کنوی زُن آسو بے اہل و عیال
دپونس ای اُستادِ دانا دلپذیر
بازرس کُن نیرِ مک بہرِ صواب
ژیرِ کرٕن آرام بر بالای بام

سود کیاہ نیری پشان چھک بلکہ مود
چھایکیت زانان وتہ تِہتھو ہیو بیمار
نتہ ناحق یہتو جواناہ گو برہ
کنجہ ژلنم ڈنجہ یدر وز ِپس مزاج
درایہ تس سیتی رخس تراوُن نقاب
واتناوُن بازری بر چار سو
کارِ صرافی کران با جستجو
آیہ دشنان لتولتوی تس کُن بکان
کونہ زانت زہ پوان کنہہ چھمنہ یاد
چھمنہ لی پوشیدہ تھونک اختیار
دون اچھن ہیند نور لی عیب و قصور
سیٖ مرانی چھم کرانی اضطراب
شمع ڈیشت زالہ ناپروانہ یہ
زالہ لاگن جانوارہ بے خبر
ژراس کہت خناس ژلُ گو بےحواس
زال ژہاران آس مکرک تار و پود
بیٹھ مکارہ سہ زالِ پُر دغل
زیوٹھ وہراوُن تمس ادہ مکرہ زال
مے ژیرن چھم بوچھہ لجمژ گوک زیر
آنہک روپیہ اکس نان و کباب
نام آنہک خام یا پختہ طعام

ترد لبن دشنانہ کر یلہ زادگی
دپوئسرن دشنانہ تراوِ وڈاف تام
آسِن تم برشردہ گیمیت یک یکی
شاندسی پٹ مہرہ تہ اسباب زر
گی غنودہ تام ہم درخواب بام
زر وزیور مہرہ بیہ دُب سند تمام
کچہ وارن دون گندِت تہاون نبر
اُونٹہ ڈالاہ برونٹھہ پوئتس غیرزان
یت گرس کرراچہ بوفرت بیے
کونز یمہ خانچ حوالہ ژی کرے
رای ونت گونٹس سبز اُونٹس سوار
آو دُب یلہ بازرہ پہٹہ پانہ زود
اُونٹہ والی زورہ کرنس دورہ خم
تم دپوس کُس چھوک ژہ ای نادان غریب
یہی ونِت تھف میچ دونہ وِن پانہ وان
تم ترک باہمدگر تم گی خراب
یلہ پٹ کلہ چہاوک وقت کار
مارِ ماری وازہ تم بے وار گی
دُب ژبالا وال بوِن گن باستیز
راومت صرافہ سندِ مہرہ دیا
شورو تہوا ز گریہ ہر سو باخروش

پھرتمن ترشون یہ چھنو سادگی
بام دُب ہہت وانہ طباقِ طعام
اچہ گیا یک ماندہ یلہ گی تھک تھکی
تہاوہ ناوِن تم دوشیوی مادہ نر
ساسہ نی لچ درال بڈ اسباب تام
لتو گبوی اسبابِ خانہ والسلام
یاد گاراہ پتکنوی تہاوون زبرے
سوی انُن نزدیک ونوس دا ستان
برکرایہ اُونٹ چانوی. بو یے
راچہ کرزم وارہ یہ اٹرہ کانہ بے
اُونٹہ ڈالاہ دُبِ گرس رود پہرہ دار
خانسی منز اک ذراہ استادہ رود
کوٹھہ کڈی یہ برونٹ تراوک اک قدم
چھوم پیون خانہ ژہ ماچھوی کنہ نصیب
اک اکس گی رِیش کڈانی مان مانِ
ترم ژبانی ہمدگر بااضطراب
کولہ بچہ خونس زمین کولالہ زار
شورہ سپتی تام شر بیدار گی
زون اشنخاش دون گو ریز ریز
بختہ بچہ ہند پختہ کارک بختہ ہار
مودِ از شرم و حیا رود کنہ ہوش

بعدِ ایمہِ جنگ و جدل از یکدگر
گی بفریاد و فغان نزدیکِ شاہ
شاہ وقتک آسو ہارون الرشید
ترِتھ زنانہ آسہ ییسہ پرتھ مالذات
جلد تر حاضر کرن گژھہ بید رنگ
درای یلہ جاسوس شہرس ہر کنار
حیلہ کرِ کرِ بوتھہ کھٹون لوکن اندر
آندہ روزت فندہ ذاتن منڈہ چھاو
تمہِ کرس یلہ تھف بوقتِ چاشتگاہ
توُرہ ڈیوُنس زورہ موکر یکہ ناد
مُل ہمس اوُنتش بدوی چھوی اگن
عمر ہبروُن کنہہ دمی بو ھرہ دبار
اُونٹھ والس گو یہ مشورہ کارگر
واتناون بازرس منز بے شعور
بانہ تراوُن رَوتہ پچ بیباک تر
لس ڈیون ای اوستادِ بمبیال
اک غلاماہ رچھنتوی چھوم کامہ کاز
ژون دندن چھوس رونٹھمن ژالمت قصور
تھرہ تھرہ چھوس زرہ سیتی در مزاج
محنتانہ اک روُپی چھی مختصر
جمس بوبُڈِ دِل ژالہ کرتھ نالہ آہ

گو عیان احوالِ دشنان سربسر
سربسر باوُک ہمس بانالہ آہ
ییر جاسوسس کڈون حکمِ شدید
تھاوِ کیاہ لوکن شہ در شہر و دہات
در خراسان آسہ یدوُے در فرنگ
روز دشنان زود پنہان در دیار
در ایہ آخر کیوُزِ کالا گو گذر
کوچہ اکہ منزہ اُونٹھ والی پرزناو
فاش پرپرِ چھوس نوالی سوی شاہ
کھورہ میانکو مل تہ نواری مراد
ژھوپہ کر قیمت مَہ ہنس ہیلی دو گن
اُورہ نو کانہہ ہورہ میانوی خانہ داخ
گو ہمس ہمرہ سوتر دبے ہنر
جایہ اکہ ڈیوُنس بیتی ون کھور مور
آسو بر دوکان بہت گرِ ڈاکٹر
میانو گژھہ بوزن پہس حی سوال
وَندہ نی ہندہِ دادہ سہی آسان بہار
لُوک دیان ناسُور چھو پیہ شہرہ دُور
کڈ نہ رستوی کرہمس لگوکانہہ علاج
لیک بانہ روزہ ڈُکانہ زبر
میانو حاضر روز نوی مطِ چھوے کیاہ

رٔی ونِتھ ہاوُن ہمس سوٗی دُکان
لوٗنٹھ دارِتھ گوٗ نٔی جھم نقدِ یار
پاوٗژ اٹھو اُوستادن لاگو شنز
وَندنی پٹھ اُوستادن کانٹہ عار
باک ترٲون کای حذاوندِ غفور
کرُ حکیمن خشم تس کای ناخدائے
دَندکٹھِ موکلیا و یامتھ اُونٹہ وٲلُ
بوزہ وُنوی گوٗ پریشان تِ حکیم
کیوٗنژ کالاہ روز پنہان بیہ زال
روزِ دیگر پرزہ ناوان چھوس صرافؑ
ای پسر از مال و زر کانہ غم مہ بر
بخت بد چھوک وقتہ وُچھمک قیتِ کار
کلہ وَندی وُلہ بیخوف و خطر
خوٗش سپون صراف بوزِتھ قالِ زال
سیت سیتن گوٗس پیٚران سوٗ لسہ
آخرانہ واتناوُن بر دوراہ
نتھ اندر ژاننُ سو صرافِ شیار
پانہ بالا کھژ وچھان بالا و زیر
حوٗرہ زن مستورہ با حسن و جمال
لیکِ کانہ مرداہ نہ درخانہ نمود
تس صرافس کُن دِیون ای بخت کا

اُونٹہ والوی گوٗنٹہ گرہیو گوٗبکان
دپو حکیمن ژاٹھی آسیوک اُوتار
اُونٹہ والیس بمبہ سیتھ چھین رود کرزز
اُونٹہ والیس وانٹہ پچھہ و نہو تانٹہ نار
ژوٗرہ بائیے مارہ ناوُس بے قصور
ماجہ پننے آسہ ہے ما ایژ مای
کھوٗل تمِ دشنانہِ ہندوی تھولہ آل
گوٗس سوی افسانہ بوزِتھ دل دونیم
شاہ بوزان آسو تمُند حسب حال
تس تہِ باوُن داستاناہ صاف صاف
سربسر موجود چھی ہمیانِ زر
لختِ دل پننوی کری پادن نِثار
ہلہ بِم از مال پننوی سربسر
طمعنی تہاوسہ کانہ عقلاہ بجال
چون سگِ دیوانہ فیران کوٗ بکو
رُوبہ پیو تس برسرِ رہ اک گراہ
تس دپون در صحنِ خانہ کر قرار
روز تنہا آسہ تتہ زنہای غیر
پیٚہ سامانہ بخانہ مہ مثال
پانہ دشمنان پیتھ پٔی وٗشہ زوٗد زود
گوٗنز خانچ ہیتھ چھوٗ گومتھ خانہ دار